

1 Mittente  GÉTRAG B.V. Co. KG Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		Lettera di vettura internazionale N 27600 <i>162 266</i>		Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																													
2 Destinatario Renault Stab. di Douai Usine G.Besse Cedx 1-191 DB1 59509 Douai France		16 Trasportatore DHL Freight GmbH August-Horch-Strasse 5 D-51149 Köln Germany IDEM																															
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Douai Usine G.Besse Cedx 1-191 DB 59509 Douai France		17 Trasportatori successivi UAB „Autodamas“ Pramonės g. 9a, LT-78138 Šiauliai Tel.: 841 452 107, faks.: 841 540 504 Įm.k. 304457437, PVM LT100010708512																															
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) <input checked="" type="radio"/> Italia 27/10/2020		18 Riserve ed osservazioni del trasportatore The driver was not allowed to participate by the loading place. He was not allowed to count the packages or check the quantity/quality of the goods:																															
6 Contrassegni e numeri 5 Documenti allegati Delivery Note Invoice Reference		9 Denominazione merce 7 Numero dei colli		8 Imballaggio 11 Peso lordo Kg 12 Vol. m3																													
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Part Number</th> <th>Quantity</th> <th>Packaging list</th> <th>Peso lordo</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7232023</td> <td>LR1YSE2W</td> <td>320106887R 48 PZ 6 RSA RACK 300</td> <td>4368</td> </tr> <tr> <td>7232022</td> <td>LR1YSE2U</td> <td>320100278R 40 PZ 5 RSA RACK 300</td> <td>3620</td> </tr> <tr> <td>7232024</td> <td>LR1YSE2V</td> <td>320105152R 136 PZ 17 RSA RACK 300</td> <td>12308</td> </tr> </tbody> </table>		Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	7232023	LR1YSE2W	320106887R 48 PZ 6 RSA RACK 300	4368	7232022	LR1YSE2U	320100278R 40 PZ 5 RSA RACK 300	3620	7232024	LR1YSE2V	320105152R 136 PZ 17 RSA RACK 300	12308	Gearboxes for car assembly Part Number Quantity Packaging list		28 colli 20296,00 Kg													
Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo																														
7232023	LR1YSE2W	320106887R 48 PZ 6 RSA RACK 300	4368																														
7232022	LR1YSE2U	320100278R 40 PZ 5 RSA RACK 300	3620																														
7232024	LR1YSE2V	320105152R 136 PZ 17 RSA RACK 300	12308																														
Classe Cifra Lettera ADR*		19 convenzioni particolari																															
14 Istruzioni per il pagamento del nolo <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		<table border="1"> <thead> <tr> <th>20 Da pagare per:</th> <th>Mittente</th> <th>Valuta</th> <th>Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																														
Prezzo trasporto																																	
Abbonamento																																	
Saldo																																	
Maggiorazioni																																	
Supplementi																																	
Totale																																	
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 27/10/2020		15 Rimborso																															
22 Firma e timbro del mittente In nome e per conto del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		23 Firma e timbro del trasportatore UAB „Autodamas“ Pramonės g. 9a, LT-78138 Šiauliai Tel.: 841 452 107, faks.: 841 540 504 Įm.k. 304457437, PVM LT100010708512 Bilico <i>LSZ 029</i>		24 Merce ricevuta Luogo Data Firma e timbro del destinatario																													

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7232023

DATE: 03.11.2020

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG-B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault SA
Usine Georges Besse
Route de Guincy Cedex 1
F-59509 DOUAI
191DB1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 27.10.2020 **A:** 19:59

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 03.11.2020 **A:** 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
IR-BVA-ASS DW5 001 IT 556187	320106887R	48	PCE	MFM--1353	6	58727435 58728338	8	201022184 111OP901	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 4.373 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 6
N° DE L'UNITE DE TRANSP. JL851
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P307219707

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7232024

DATE: 03.11.2020

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault SA
Ulysse Georges Besse
Route de Cuincy Cedex, 1
F-59509 DOUAI
191DE1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 27.10.2020 **A:** 19:58

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 03.11.2020

A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HW-BVA ASS DW5-006 IT 556187	320105152R	136	PCE	MFM-1353	17	58801331 à 58806070	8	201027112 844OP901	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 12.390 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 17

N° DE L'UNITE DE TRANSP. JL851

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P307219707

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7232022

DATE: 03.11.2020

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault SA
Usine Georges Besse
Route de Cuincy Cedex, 1
F-59509 DOUAL
191DB1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 27.10.2020

ARRIVEE: 03.11.2020

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

A: 20:01

A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
5K-BVA/ASS-DW5-004 IT 556187	320100278R	40	PCE	MFM--1353	5	58629209 a 58629289	8	201017033 2580P901	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. Francois Hoirfeur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

[Empty box for transit location]

POIDS BRUT TOTAL: 3.644 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 5

N° DE L'UNITE DE TRANSP. JL851

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P307219707